පරිපාලක වාර්තාව -1976.

1976 වර්ෂය (76.01.01 – 76.12.31) සැඳුනා ලංකා ජාතික පුස්තකාල සේවා මණ්ඩලයේ වාර්තාව.

1970 අංක 17 දරණ ලං.ජා.පූ.සේ.ම. පතතේ 19(1)(අෑ) වගත්තිය පුකාර සකස් කර ඉදිරිපත් කෙරුණි.

## l. වන්ඩලය.

1975 තොවැම්බර් මස 24 වැනි දින සිට බලපවත්වන පරිදි, මණ්ඩලයේ සාමාජිකයෙකුව සිටී ඩබ්ලිට්.බ්.දොරකුඹුර මහතා මණ්ඩලීය සාමාජිකත්වයෙන් ඉල්ලා අස්වීමෙන් ඇති වූ පුරප්පාඩුව, 1976 ජනවාරි මස 09 වැනි දින සිට බලපවත්වන පරිදි ශී ලංකා විශ්ව වීදාහලයේ කොළඹ මණ්ඩපයේ ජොෂඨ සහකාර පුස්තකාලයාධ්පති ඊ.ඩ්.ටී.කුලරත්න මහතා ගේ පත්වීමෙන් පුරවනු ලැබීය.

1970 අංක 17 දරණ ජැතික පුස්තකාල සේවා මණ්ඩල පතතෙහි 2 වත ඡේදයෙහි 1 වැති වගත්තියේ පුකාර, 1971 මැයි මස 13 වැති දිත පත් කරන ලද මණ්ඩලයේ සේවා කාලය නිමවීම නිසා 1976 මැයි මස 17 වැති දිත කියාත්මක වත පරිදි තව මණ්ඩලයක් ගරු අධාාපත ඇමතිතුමා වීසින් පත් කරන ලදී. යටකි පනතෙහි 5 වැනි ඡේදයේ 1 වැති වගත්තිය යටතේ මණ්ඩලයේ සභාපති වශයෙක් කියාස්ස අවසාහන අධාා සහ ජනරාල් යු.ඩී.අයි.සිරිසේන මඟතා පත් කරනු ලැබීය. තව මණ්ඩලයට පත් කරන ලද අතිකුත් සාමාජිකයින්ගේ නම් මෙසේය; එස්.යූ.සෝමසේකරම් මහතා, එම්.එම්.බනාඋද්දීන් මහතා, ඩබ්.ඊ.ටී.එස්.ද අල්වීස් මහතා, එස්.එෂ්.ලෝරෙන්ෂස් මහතා, ඊ.ඩී.ටී.කුලරත්න මහතා, බී.ඒ.ජයසිංහ මහතා සහ ඒ.ජී.ඒ. මෙන්ඩ්ස් මහතා.

1975 දෙසැම්බර් මස 31 වැනිදා මණ්ඩලයේ අධා සු /ලේකම් කේ.ඩි.සෝමදාස මහතා වීශාම යැමෙන් ඇති වූ පුරප්පාඩුව සැදහා එන්.අමරසිංහ මහතා 1976 ඔක්තෝම්බර් මස OI වැනිදා සිට අධා සු /ලේකම් වශයෙන් පත් කරන ලදී. 1976 ජනවාරි මස OI වැනිදා සිට 1976 ජූලි මස 31 වැනිදා දක්වා මණ්ඩලයේ ලේකම් වශයෙන් සහකාර අධා සු (පරිපාලන) ඩබ්ලිව්.එස්.ද සිල්වා මහතා වැඩ බලන ලදී. 1976 අගෝස්තු මස OI වැනිදා සිට සැප්තැම්බර් මස 30 වැනිදා දක්වා, එම තනතුරේ වැඩ බලන ලද්දේ සහකාර අධා සු (පරිපාලන) එල්.ඒ. ගුණවර්ධන මහතා ය.

සම ලෝචනයට භාජනය වී ඇති වෂීය තුළ මණ්ඩල රැස්වීම් 12 ක් පවත්වන ලදී. රැස්වීමකට සහභාගි වූ සාමානය සාමාජික සංඛයාව 06 කි.

## 2. පරිපාලනය.

විෂීය තුළ මන්ඩලයේ පරිපාලත කටයුතු ඉතා සතුටුදායක අත්දම්ත් ඉටු කළ බව සඳහන් කිරීමට කැමැත්තෙමී. මන්ඩලයේ සහකාර අධා සෑ (පරිපාලන) තතතුරට අතුයුක්ත කොට සිට් ඩබ්.එස්.ද සිල්වා මහතා 1976 ජූලි මස 31 වැනි දිත තම නිතා තතතුරට අපසු යන ලදී. ඒ හේතුවෙන් ඇති වූ පුරප්පාඩුවට අධාාපත අමාතාශයේ සාමාතා ලිපිකරු සේවාවේ 1 වැනි ශේඛයේ නිලධාරියකු වන එල්.ඒ.ගුණුවරියක මහතා මෙයකට අතුයුක්ත කරන ලදී. ඔහුගේ මෙම පත්වීම 1976 අගෝස්තු මස 01 වැනිදා සිට කියාත්මක විය. 1976 දෙසැම්බජ මස 31 වැනි දින වන විට මන්ඩලයේ සේවක සංඛානව සම්පූර්ණව සිටියහ.

වණ්ඩලයේ ඇතැම් තතතුරුවල ඉහළ මට්ටමේ ශූණි ඇති කිරීමට වණ්ඩලය ව්සිත් කරත ලද යෝජනාවට ගරු අධාාපත ඇමතිතුමාගේ අනුමැතිය ලැබිණ. දැනට එම යෝජනා මුදල් අමාතාාංශයේ අනුමැතිය සඳහා ඉදිරිපත් කොට ඇත.

## 3. <u>මහනුවර පා</u>දේශීය කායනීාලය.

වණීය තුළදී මහනුවර පුාදේශීය කායසීාලයේ හිතා සේවා මණ්ඩලය සහකාර අධා සෘ චරියක් ඇතුළු පුස්තකාල සහකාර තිදෙනෙකුගෙන් හා එක් කායසීාල කායසී සභායකයකුගෙන් සමන්විත වීය. පුාදේශීය කායසී මණ්ඩලය විසින් මෙම වණීය තුළදී මහනුවර, අනුරාධපුර, පොළොන්නරුව, කුරුණෑගල, කෑගල්ල, බදුල්ල හා මොණරාගල යන දිස්ම්ක්කවල පුස්තකාල පුතියංචිධානය හා සංචර්ධනයට අදාළ කටයුතු කරන ලදී. විශේෂයෙන්ම පුස්තකාලවල තැන්පත් වී ඇති පොත් තොග කුමානුකුලව සුව් ගත කොට වර්ග කිරීම ගැන අවධානය යොමු කරන ලදී. ඒ ගැර, මහජන පුස්තකාල හා පාසැල් පුස්තකාල සේවයෙහි නිරත නුපුගුණු කායසී මණ්ඩලයට සේවා සව පුහුණු පාඨමාලා කිපයක් ද සාර්ථකව පවත්වන ලදී.

## 4. මන්ඩලයේ අරමුදල.

වණීය ආරම්භයේ දී මණ්ඩලීය අරමුදල් ශේෂය රු:803,825.74 ක් විය. අදාල වණීයට රජයෙන් ලැබුණු ආධාර මුදල එකතු වූ වීට එය රු:1,428,825.74 කි. මණ්ඩලයේ ස්ථාවර වන්කම් පහත සාදහන් පරිදි ය.

(අ) ලී ඔඩු සහ කායර්ාල උපකරණ

- di: 60,983.18

(ආ) මෝටර් රථය

- di: 8,914.12

(ඇ) පුස්තකාල උපකරණ

- de: 70,014.04

් (ඇ) පොත්පත්

- di: 228,542.64

මණ්ඩලයේ බැංකු ගිණුම උදාහන වීදියේ මහජන බැංකුවේ පවත්වා ගෙන යන ලදී. ච්ෂීයේ ආරම්භය වන විට එහි ශේෂව තිබුණු මුදල් පුමාණය රු:67,572.47 ක් වීය.

ිකායර් මණ්ඩලයේ ඇප මුදල් වශුයෙන් රු:8,180.00 ක් ජාතික ඉතිරි කිරීමේ බැංකුවේ තැන්පත් වී ඇත.

පසුගිය වර්ෂයෙහි මණ්ඩලයේ මුදල් පරිපාලනය සම්බනධ ඔඩ්ටර් ජනරාල් තුමාගේ වාර්තාවෙහි මෙසේ සඳහන් කොට හිබේ.

'' පොදු සම්මත ගණක මූලධර්ම අතුගමනය කරමින් පසු ගිය චර්ෂයේ යොදා ගතු ලැබූ පදනම් මත සතුටුදායක ලෙස ගිණුම් පිළියෙළ කර තිබුණු බව මාගේ අදහස යි.''

## 5. **ලු**ඩ්වාවක්.

(1) පසුගිය වර්ෂවලදී සංවර්ධනය සඳහා තෝරා ගනු ලැබූ පුස්තකාලවල බිබුනු ගොඩනැගිලි සහ සේවක අඩුපාඩුකම් නිසා, ආධාර ලබා ගැනීමට සුදුසුකම් නො ලැබූ පුස්තකාල ද මෙම වර්ෂයේ වැඩ පිළිවෙළට ඇතුළත් කරන ලදී. එම පුස්තකාල ඇතුළුව මෙම වර්ෂයේ දී කෑගල්ල, මඩකලපුව, බදුල්ල, මොස්සාගල, ලොසෝනරුව, තිකුණාමලය යන පුදේශවල පුස්තකාල සඳහා මණ්ඩලයේ සංවර්ධන ආධාර වහාප්ත කරන ලදී. වණ්ඩලීය වහාපාර වැඩ පිළිවෙළ යටතේ පැවැති පොත් ආධාර වැඩ පිළිවෙළ ට ඇතුලත් පුස්තකාලවලට පොත් සැපයීම 1972 වර්ෂයේ පටත් ගත්තා ලදි. එහි පුතිඵලය වූයේ බෙදා හැරීම සඳහා විශාල පොත් තොගයක් අවශා වූ බඩත්, ගබඩාවේ එක්තැත්ව තිබු පොත් බෙදා හැරීය බවත් ය. වර්ෂය තුල පොත් ආධාර වහ:පාරය යටතේ රු: 118,268.13 ක් වටිතා පොත් පුස්තකාලවලට බෙදා හරිත ලදී. ගබඩාවෙහි රැඳී තිබුණු ආසියා පදතම මගින් වර්ෂ කිහිපයකට ඉහතදී මණ්ඩලයට පුදාතය කරත ලද සැහෙත ඉංගුසි පොත්පත් තොගයක් ද පාසැල් පුස්තකාලවලට බෙදා හැරීම සඳහා අධාාපත අමාතාාංශයට භාර දෙන ලදී.

මණ්ඩලීය පොත් ආධාර වහාපාරයෙහි වටිතා අංශයක් වූ "පොත් හුවමාරු සේවාව" පසුගිය වෂීයේ සැප්තැම්බර් මස මණ්ඩලීය මූලස්ථානයේ දී ආරම්භ කරන ලදී. මණ්ඩලීය ශාඛා කායහීාලය විසිත් පළමුවරට මහතුවර පුදේශයෙහි 1975 ජූති මස ආරම්භ කරන ලද මෙම කුමයෙහි ජනපුයත්ය හා වැදගත්කම පුතා සෑ විය. සමසා ලංකා පදනමක් මත මෙම කුමය දැන් වහාප්ත කර ඇත.

පොත් අාධාර සේවා වැඩ පිළිවෙළ යටතේ 'පොත් බැංකුව' පාලනය වනුයේ මූලස්ථානය මගිනි. එයින් කරනුයේ පුස්තකාල නිලධාරීන්ට මාරුවෙන් මාරුවට පොත් හුවමාරුවට දීම යි. එම පොත් බෙදා හැරීම කරනුයේ පොත් 50 කින් සමන්විත කට්ටලය බැගින් අහුරත ලද පොත් පෙට්ට් පාට්ච්ච් කර, බෙදා හැරීමෙනි. පිරුළට ලබා ගන්නා පොත් තුන් මසක් තබා ගත හැක. මෙම සේවය සඳහා බොහෝ ඉල්ලීම් ඇති හෙයින් මීළඟ අවුරුද්ද ඇතුළත පිරුළු පුස්තකාල සාමාජික සංඛානව 62 සිට 100 දක්වා වැඩ කරමට බලාපොරොන්තු වේ.

පසුගිය වර්ෂයේ දී ආරම්භ කරන ලද රැන්ණර්ලි පුස්තකාල සේවා තෑගි පොත් වැඩ පිළිවෙළ නිසා මන්ඩලයෙන් පුස්තකාලවලට ලබාදෙන පොත් ආධාර බොහෝ දුරට වධ්නය විය. රැන්ණර්ලි ආධාර කුමය යටතේ ඕනානයයේ පුස්තකාලවලින් ආපසු ගන්නා ලද හොඳ තත්ත්වයේ ඇති පොත්පත් විශාල සංඛාාවක් මණ්ඩලයට ලැබීණ. මෙම පොත් මහජන හා පාසැල් පුස්තකාල අතර බෙදා හරින ලදී. රැන්ණර්ලි පොත් අපේ පුස්තකාලවලට බොහෝ පුයෝජනවත් වන බවත්, ඒ හෙයින් මෙම පොත් සඳහා ඇති ඉල්ලීම වැඩි වන බවත් පෙනේ. ව්ශේෂයෙන් පුබනඩ ගුන්ථ හා ළමා සංගිතාය ජනපිය අතරයට පත් වී තිබේ. විදාාව සහ ගනිතය, අතට සිසුන් සඳහා මේලීම පොත් හා ලොකු අකුරින් මුදුන පොත් ව්ශාල පුමාණයක් වර්ෂය තුලදී ලැබීම කඩිනමින් වැඩි විය.

පසුගිය වර්ෂය ඇතුළත රැක්ණ්රිලි තුමය මගින් පොත් 7484 ක් ලංකාවෙහි මහජන හා පාසැල් පුස්තකාල අතර බෙදා හැර ඇත. මෙම පොත්, තොග වශයෙන් තවතවත් ලැබෙමින් පචති.

## (II) පුස්තකාල අධාාපතය.

ම්ට ඉහත අවුරුදුවල දී මෙන්ම මෙම වර්ෂයේ ද කොළඹ සහ අනිකුත් පුදේශයන් හි පුස්තකාල අධ්යාපන පාඨමාලා පවත්වන ලදී. පාසැල් හා මහජන පුස්තකාලයන්හි ගුරුවරුන් හා නිලධාරීන් විශාල සංඛ්යාවක් හට පුථම වරට පුස්තකාලයාධ්කාරීත්වය පිළිබඳ මූලික දැනුමක් ලබාදීම් වස් තා සුෂනික සේවා හා පාඨක සේවාවන්ට සම්බනට පුයෝගික කටයුතු කෙරෙහි විශේෂ අවධානය යොමු කරමින් හැඳින්වීමේ පාඨමාලා ස්වරූපයෙන් පංති පැවැත්වීම අඛණඩව කරගෙන යන ලදී. ගුරුවරුන් සඳහා පත්තල ගෙදර ගුරු විදුයාවෙඩි දී (සමහල මාධායයන්) හා පලාලි ගුරු විදුහලේ දී (දෙමළ මාධායයන්) ද, සලාවන, හොරණ, පොළොන්නරුව, බදුල්ල හා බණ්ඩාරවෙලදී ද සේවාස්ථ පුහුණු පාඨමාලා පවත්වන ලදී. මොණුරාගල දිස්තුික්කය ඇතුළුව බණ්ඩාරවෙල අධාාපන

පුදේශයන් හි මාණ්ඩලික අධාාපත නිලධාරීන් සඳහා බණ්ඩාරවෙල දී පැවැත්වුණු දෙදිනක සම්මන්තුණය ගැන විශේෂයෙන් සඳහන් කළ යුතුව ඇත. මෙහි අරමුණ වූයේ අධාාපතය සම්බන්ධයෙන් පරීකෘක යින් හට පාසැල් පුස්තකාලයිය වැඩ කටයුතුවල විවිධ අංශයන් හි වැටහීමක් ලබා දීමයි. හැඳින්වීමේ පාඨමාලාවන්ට සහභාගි වූ පුස්තකාලයාධ්පතීන් අතර මහජන පුස්තකාලයාධ්පතී හු 143 ක්ද, ගුරු පුස්තකාලයාධ්පතීහු 143 ක්ද වූහ.

ඉහත සඳහන් කරන ලද පුහුණු කිරීමේ පාඨමාලාචන්ට අතිරේකච මහජන පුස්තකාල හා දෙපාර්තමේන්තු පුස්තකාලවල සේවය කරනු ලබන පුස්තකාලයාධ්පතීන් 5 දෙනකු හට කොළඹ මහජන පුස්තකාලයෙහි සේවාස්ථ පුහුණුචක් ලබාදීමට කටයුතු සලසන ලද අතර, රත්නපුර පාදේශීය පළාත් පාලන සහකාර කොමසාිස් කායඵාලයේ දී රත්නපුර දිස්නික්කයේ මහජන පුස්තකාලයාධ්පතීන් සඳහා එක් දින සම්මන්තුණයක් පැවැත්වීමට කටයුතු සංවේධානය කරන ලදී.

පුහුණු කිරීමේ පංති හා සේවා ස්ථ වශයෙන් දැනට වඩා උසස් මට්ටමකින් ඊළඟ වර්ෂයේ දී පුහුණු කිරීමේ වැඩ පිළිවෙළක් පැවැත්වීමට කටයුතු සංවිධානය කරගෙන යනු ලැබේ. පුස්තකාලයාධ් පහිත්ට, ඔවුන්ගේ වෘත්තිය දැනුම දියුණු කර ගැනීමටත්, පුස්තකාල ව්දාාව පිළිබඳ දැනුම පුළුල් කර ගැනීමටත් උපයෝගිවීමේ පරමාර්ථයෙන්, පුස්තකාල අධාාපනය පිළිබඳ තැපැල් මාර්ගික පාඨමාලාවක් ආරම්භ කිරීමේ යෝජනාව මණ්ඩලය් විසින් අනුමන කරන ලදී. මෙම පාඨමාලාවේ කාලය අවුරුදු 2 ක් වන අතර එම විභාගය කොටස් 2 කින් යුක්ත ය. ව්භාගය, ව්භාග කොමසාට්ස්තුමා විසින් පවත්වනු ඇත.

## (III) කෙසු සේවාවත්.

පුස්තකාලයන්හි පුතිසංවිධාන හා සංවර්ධන කටයුතු සම්බන්ධයෙන් වෘත්තීය උපදෙස් සැපයීම සැපයිම සැපහා මූලස්ථාන කායණිලයෙන් මෙන්ම මහනුවර පාදේශීය කායණිලයෙන් නිලධාරීහු නොකඩවා පුස්තකාල පරීකා කිරීමෙහි යෙදී සිටියහ. මීට අමතරව ගොඩනැගිලි, ලීබඩු උපකරණ සහ චෙනත් ඒ සම්බන්ධ කරුණු සැදහා පුස්තකාලයන්හි ඉල්ලීම මත වෘත්තීය උපදෙස් ලබා දී ඇත. පුස්තකාල ලීබඩු සහ තාකෘණික ගැටළු සම්බන්ධ උපදෙස් සහ විශේෂ පුම්තීන් මණ්ඩලය විසින් සපයා ඇත.

අධාාපත අවාතාහංශයේ පාසැල් ගොඩතැගිලි පර්යේෂණ අංශයේ අනුගුභය ද ඇතිව ගුරු මණ්ඩලය සඳහා කාමරයක්ද, පරිපාලන අංශයක් ද සහිත පාසැල් පුස්තකාල ගොඩතැගිල්ලක සැලැස්ම සකස් කිරීමට කටයුතු කරන ලදී. මුදල් තත්ත්වය අනුව මෙම සැලසුම් කියාත්මක කිරීමට පුාදේශීය අධාාපත අධාාසන අධාාසන වරුත්ට දත්වා යැවීමට අධාාපත අමාතාහංශය එකාග වීය.

## 6. කුම්ටු රැස්වීම් සහ සාකච්ඡා.

පුස්තකාල සංවර්ධන වැඩ පිළිවෙළ සම්බන්ධයෙන් මණ්ඩලයට උපදෙස් සහ උපකාර කිරීමට මහජන, පාසැල් පොත් තේරීම් සහ ගුන්ථනාමාවලි කම්ටු රැස්ටීම් 14 ක් චර්ෂය තුළ පවත්වන ලදී.

ඉතා පුයෝජනවත් යයි සැලකෙන පුස්තකාල සංවර්ධන වැඩ පිළිවෙළ පිළිබඳ සාකච්ජාවත් කිහිපයක් පුදේශයත් කීපයක පාසැල් පුධානාචායාවීවරුත් සහ අධාාපන නිලධාරීත්, පුස්තකාල සේවා චණ්ඩලයෙහි සභාපති සහ සහකාර අධාා සුකුතුමා සමග එම වර්ෂයේ දෙවැනි භාගයෙහි පවත්වන ලදී. එම වැඩ පිළිවෙළ ඉතාමත් ඵලදායි බැටන ඉදර වර්ෂවලදීත් එය දිගට ම පවත්වා ගෙන යෑමට යෝජනා කරන ලදී.

ගුරු ව්දාාලවල පුස්තකාල සංවර්ධනය ගැන විශේෂ අවධානය යොමු කළ යුතු බව යෝජනා කොට ඇත. මේ සම්බනුධයෙන්, මුලික පියවරක් වශයෙන් ගුරු ව්දාාලවල දැනට ඇති පුස්තකාල පහසුකම්වල තත්ත්වය සොයා බැලීම සඳහා සම්කෘණයක් පවත්වන ලදී.

## 7. ජාතික ගුන්ථනාමාචලිය.

මුදුණකරු වීසින් ඉන්ථනාමාවලි මුදුණය පිළිබඳ අත්සන් කරන ලද ශිව්සුම කඩ කළ ගෙයින් මුදුණ කටයුතු තාවකාලිකව පමා විය. එහෙත් 1976 ජූලි 14 වැනි දින වෙනත් කොන්නාත්කරුවකු සමග එළඹ් ශිව්සුමක් අනුව එහි වැඩ යළිත් ආරම්භ කරන ලදී. ඉන්ථනාමාවලි අංශය විසින් නිම කළ කායනීයන් පහත දැක් වේ.

## තිතු සේවාවත්.

## ශුී ලංකා ජාතික ශුත්ථතාමාවලිය 1972 කලාපය අංක 5 – 12:

පසුගිය වර්ෂයේ දී මෙම කලාපයේ අත් පිටපත රජයේ මුදුණලයාධීපති ට භාර දෙන ලදී. මෙහි කොටස් හයෙන් පහක ශෝධා පතු බලා මුදුණය අනුමත කරන ලදී.

## ශී ලංකා ජාතික ශුත්ථතාමාවලිය 1973 කලාපය:

මෙම කලාපයේ සංස්කාරක කටයුතු එන්.අම**ර**සිංහ මහතා ට කොන්තුාත්තුවක් මගින් පවරන ි ලදි. එහි සංස්කරණ කටයුතු අවසාන වී ඇත.

## <u>ශී ලංකා ජාතික ගුත්ථතාමාවලිය 1974 කලාපය:</u>

මෙම කලාපයේ මූලික සංස්කරණ කටයුතු ගුන්ථනාමාවලි සහකාර අධාා සෘෂ විසින් නීම කොට ඇත.

## <u>ශී ලංකා ජාතික ගුත්ථතා</u>මාවලිය 1975 කලාපය:

වර්ෂය තුලදී මෙම කලාපය වුදුණය කොට බෙදා හරිත ලදී.

## <u>ශී ලංකා ජාතික ගු</u>ත්ථතාමාවලිය 1976 කලාපය:

මෙම කලාපයේ අත්පිටපත සම්පූර්ණයෙන් සකස් කොට හිම කරන ලදී. අංක 1-3 දක්වා මුදුණය කොට බෙදා හරිනු ලැබීය. අංක 4-12 දක්වා මුදුණකරුට භාර දී ඇත. මෙයින් අංක 4 සහ 5 හේ ශෝධා පතු කියවා මුදුණය අනුමත කොට හිබේ.

## 8. ජාතික පුස්තකාල වහාපාරය.

ජාතික පුස්තකාල ගොඩතැගිලි සෑදීම සඳහා රජයෙන් වෙන් කරන ලද ඉඩමේ මුක්තිය, 1976 දෙසැම්බර් මස 13 වැනි දින මණ්ඩලය වීසින් භාර ගන්නා ලදි. පුමාණයෙන් අක්කර 2.2 ක් වූ මෙම ඉඩම පිහිටා ඇත්තේ, චොටිංග්ටන් ඇවතියුහි පැරණි තුරඟ තරඟ පිටියේ දැනට ජාතික ලේඛතාර සෑක දෙපාර්තමේන්තුව පිහිටා ඇහි භූම් භාගයට යාබදව ය. ඉඩම පවරා ගත් දිනම, ගොඩතැගිලි කටයුතු ආරම්භ කිරීම සඳහා ගොඩතැගිලි හා ඉදි කිරීමේ අමාතහාංශ යේ ගොඩතැගිලි දෙපාර්තමේන්තුවට එය භාර දෙන ලදි.

1977 වර්ෂය ආරම්භයේ දී ම ගොඩතැගිලි කටයුතු ආරම්භ කිරීමට බලාපොරොත්තු වුයෙන්, සැලසුම් හා ඉදි කිරීම් සම්බන්ධයෙන් ගොඩනැගිලි දෙපාර්නමේන්තුවට උපදෙස් දීම සඳහා තැවත වරක් යුතෙස්කෝ විශේෂඥ මයිකල් බුෝන් මහතා ගෙන්වා ගැනීමට මණ්ඩලය තීරණය කළාය.

13 - 10 m 1465

1. WELL

7

1-3-7

795 M

ඒ අනුව 1976 දෙසැම්බර් මස 12 වැනි දින ලංකාවට පැමිණි මෝන් මහතා රජයේ පුධාන ගෘහ නිර්මාණ ශිල්පී ගොඩනැගිලි හා ඉදි කිරීට් අමාතහාංශයේ නිලධාරීන්, සැලසුම් හා ආර්ථික අමාතහාංශ නිලධාරීන් සහ අධහාපන අමාතහාංශයේ නිලධාරීන් සමඟ සාකච්ඡා පැවැත් වූයේ ය. අපසු එංගලන්තය බලා යෑමට පෙර මණ්ඩලය ඇමතු බෝන් මහතා, ගොඩනැගිලි ඉදි කිරීම සම්බන්ධයෙන් කිසිම ගැටලුවක් උද්ගත තොවන බව තමාට විශ්වාස යැයි සඳහන් කළේ ය. ඔහුගේ එම අදහස පුධාන නිර්මාණ ඉංපීනේරුවරයා හා කායර් භාර ගෘහ නිර්මාන ශිල්පීන් විසින් ද අනුමත කරන ලදී.

ජාතික පුස්තකාලය ගොඩ නැගීම සඳහා ව්යදම් වෙනැ යි ඇස්තමේන්තු කළ රුපියල් දශ ලකෘ 11.5 ක මුදල සැලසුම් හා ආර්ථික කටයුතු පිළිබඳ අමාතනාංශය ව්සින් අනුමත කොට ඇති අතර, අවශා මුදල් ලබා දෙන බවට පුතිඥා දී තිබේ. මෙරට ඇති දුලිභ චටිතා පොත් පත් පිටරට වලට ඇදී යෑම ගැන සැලකිල්ල යොමු කළ මණ්ඩලය ජාතික පුස්තකාලයේ තැන්පත් කිරීම සඳහා පොත්පත් එකතු කිරීම ගැන විශේෂ අවධානය යොමු කරන ලදී. පුස්තකාල ගොඩනැගිල්ල තතා නිමවන තුරු මෙම පොත්පත් තැන්පත් කොට තැබීම සඳහා තාවකාලික ගොඩනැගිල්ලක් සොයා ගත යුතු බව මණ්ඩලයේ තීරණය ව්ය. ඒ අනුව වර් අඩි 3,200 ක අම් පුමාණයකින් යුත් තාවකාලික ගොඩනැගිල්ලක් මණ්ඩලයේ මුලස්ථානයට නුදුරින් බද්දට ගැනීමට තීරණය කරන ලදී. දුලිභ හා වටිතා පොත් පත් මිළදී ගැනීම සඳහා රුපියල් 100,000/= ක මුදලක් ද මණ්ඩලය විසින් අනුමන කරන ලදී. ජාතික පුස්තකාල ගොඩනැගිල්ල නිම වන අවස්ථාව වන ව්ට සැහෙන පොත් එකතුවත් ලොඩ කල පැමිටට මණ්ඩලය අදහස් කරයි.

## 9. අතිරේක සේවාවත්.

- (අ) අයිසොරිඩ් මෙම වැඩ පිළිවෙළ අධා සු වීසින් බ්යාත්මක කරනු ලැබේ.
- (ආ) ලංකා වාර සඟරා පිළිබඳ තොරතුරු තාමාවලිය පසු ගිය වර්ෂයේ ආරම්භ කරන ලදින් මේ වර්ෂයේ ද එය ගොඩ නැගීමට කටයුතු කරන ලදි.
- (ඇ) ජාතික ගුත්ථ පුකාශකවරුත් පිළිබඳ ව්ස්තර ඇතුළත් තාමාවලියක් සකස් කොට 1976 ජාතික ගුත්ථතාමාවලියේ, l වැති කලාපයේ පුකාශයට පත් කරත ලදී. එම තාමාවලිය සිංහල, දෙමළ හා ඉංගීසි යන භාෂා තුයෙත් ම පිළියෙළ ව්ය.
- (අෑ) ශී ලංකා පුවෘත්ති පතු සුචිය සකස් කිරීම තොකඩවාම කර ගෙන යන ලදී.
- (ඉ) 1962 සිට අද දක්වා ලංකා ජාතික ගුත්ථතාමාවලියේ ඇතුළත් වත පොත්පත් පිළිබැඳ ඒකාබද්ධ සුචිය පවත්වා ගෙත යත ලදී. වීෂයාතුකුල ඒකාබද්ධ සුචිය දැතට තිම වී ඇත. 1962 සිට 1969 දක්වාද, 1970 සිට ඉදිරි සත් අවුරුද්ද දක්වා ද යතුවෙත් 10,000 කට අධික සුචිපත් චලිත් යුක්ත සප්ත වාර්ෂික ඒකාබද්ධ සුචි දෙකක් දැතට සකස් කොට තිබේ. ඉංගුසි හා දෙමළ ගුත්ථ සම්බතාධයෙත් සුච් සටහත් 8,500 ක පමණ සුචියක් ද, සානිකට පිළියෙළ කරත ලදී.
- (ඊ) 1976 සැප්තැම්බර් මස O1 වැති දින සිට බලපමන්ටන පරිදි පුවෘත්ති පතු පිළිබැද 1976 අංක 5 දරණ සංශෝධිත ආඥා පතත හා 1976 අංක 6 දරණ මුදුණකරුවන් හා පුතාශකයින් ගේ සංශෝධිත ආඥා පතත කියාත්මක වූ හෙයින් මෙම පතත්වලට අතුකුලව මෙරට මුදුණය වන පොත්, වැර සඟරා හා පුවෘත්ති පතුවල පිටපත් තැත්පත් කිරීම සඳහා දැන් මණ්ඩලයට ලෑබේ. මෙම තැන්පත් පිටපත්, ජාතික පුස්තකාල එකතුවේ ආරම්භය ලෙස සැලකිය හැක.

- (උ) මහජන පුස්තකෘල සඳහා සුදුසු පොත්පත් පිළිබඳ විස්තර ඇතුළත් ගුන්ථ නාමාචලි සිංහල හා දෙමළෙන් පිළියෙළ කොට රෝනියෝ පිටපත් කොට බෙදා හරින ලදී.
- (ඌ) මහජන පුස්තකාල පිළිබඳ විස්තර ඇතුළත් ඩ්රෙක්ටරියක් පිළියෙළ කිරීම සඳහා අවශා සියළු තෞරතුරු රැස් කරන ලදී. මීළඟ චෂීය ඇතුළත දී මෙම ලේඛණය නිකුත් කිරීමට බලාපොරොත්තු වේ.
- (එ) පුළුතකාල පුවෘත්ති 1975 ජුලි සිට 1976 දෙසැම්බර් දක්වා කාලයට අදාළ කලාප ඒකාබද්ධ කොට වෙලම් අංක 3,4 කලාපය යනුවෙන් තිකුත් කරන ලදී.

## ්ටී. සමාජ්තීය.

ශී ලංකාවේ පුස්තකාල සේවා වඨ්තය කිරීමෙහි ලා පසු ගිය මණ්ඩලයේ සභාපති භා සාමාපිකයින් වීසින් ඉටු කරන ලද සේව**ය** අගය කරන බව වාර්තා කිරීමට කැමැත්තෙමී.

මණ්ඩලයේ කටයුතු සම්බනධයෙන් වීවීට චෘත්තියමය සංවිධානවලින් ලැබුණු සහයෝගය ද, ගරු අධාාපත ඇමතිතුමන් ද, එතුමාගේ ලේකම් හා අතිරේක ලේකම් වීසින් සහ පුධාන ගුණකාධිකාරී ඇතුළු අමෘතාහංශයේ/තිලධාරීන් වීසින් මණ්ඩලයේ කටයුතු සම්බනධයෙන් දක්වන ලද සැලකිල්ල හා දෙන ලද සහයෝගය කෘතඥතාපුචිකව සටහන් කර තැබීමට කැමැත්තෙමී.

මණ්ඩලයේ සභාපති වශයෙන් මා පත් වූ පසු මණ්ඩලයේ සාමාජිකයින් ගෙන් මට ලැබුණු සභාය හා සහයෝගය ද මම ඉතා අගය කොට සලකම්.

⊈4<del>G. 866688</del>

J. a. 3

සභාපති,

ශී ලංකා ජාතික පුස්තකාල සේවා මණ්ඩලය.

1977.04.27 වැහිදා. 72, බෞද්ධාලෝක මාටත, කොළඹ – 04.

## පොත් ආධාර වැඩ පිළිවෙළ – 1976

# (1) කෑගල්ල දිස්තුක්කය

(qp)

# (¢)

<u>පෘසැල් පුස්තකෘල:</u> //	
පුස්තකෘලයේ නව	වැතිවරණ කොට්ඨාශය
1. කෑ/බාලිකා ම.වී., කෑගල්ල.	කෑගල්ල
2. කෑ/මාණ්ඩලික මධා පුස්තකාලය, කෑගල්ල. (අතිරේක)	කෑ ගල්ල
3. කෑ/තෝල-ගමුව ම.ම.වී.,	දැදිගම
4. කෑ/පිංලදණිය ම.වී., අටාල.	ගලිගමුව
5. කෑ/කල්යාංහි ම.ටී., කිතුල්ගල.	යට් යන් නොට
6. කෑ/මයුරපාද ම.වී.	<b>ම</b> ෳවනැල්ල
7. කෑ/රාජසිංහ ම.ම.වී.	රුවන්වැල්ල
8. කෑ/සිරිසමත් ම.වී.	දෙහිනිව්ට
9. කැ/දිප්පිටිය මුස්ලිම් ම.ටී., අරණයක.	අරණයක
වගජන පුස්තකාල: 1. වහජන පුස්තකාලය, කෑගල්ල න.ස. 2. වගජන පුස්තකාලය, වරකාපොල සු.න.ස.	කෑගල්ල දැදිගම
3. මහජන පුස්තකාලය, ඕතරගම්දොළහ පත්තු ගෙ.ප.	ගලිගමුව
4. මහජන පුස්තකාලය, යටියැත්තොට සු.ක.ස.	ය <b>ිය</b> ත්තොට
5. මහජන පුස්තකාලය, මාවනැල්ල පු.ත.ස.	<b>මාවනැල්ල</b>
6. මහජන පුස්තකාලය, රූවත්වැල්ල සු.ත.ස.	රුවන්වැල්ල 
7. වෙහජන පුස්තකාලය, දැරැහියගල <b>ශ.ස.</b>	දෙ <b>ගි</b> ඕවීට
8. මහජන පුස්තකාලය, රඹුක්කන සු.ක.ස.	රඹුක්කත
<u>ාලපුව දිස්මුක්කය</u> ) පාසැල් පුස්තකෘල:	
පුස්තකාලයේ තම	මැතිවරණ කොට්ඨාශය
1. 0a/Gove 0.8.	මඩකලපුව -

# (II) <u>මඩක</u>

# (¢)

3. මහජන පුස්තකෘලය, පුළුගමම් ග.ස.

මැත්වරණ කොටටාශය
මඩකලපුව -
<b>මඩකලපු</b> ව
මඩකලපුව
•
<b>වඩකල</b> පුව
කල්කුඩා

## (III) <u>මදුල්ල දිස්</u>වුක්කය

## (අ) පාසැල් පුස්තකාල:

පුස්තකාලයේ නව

l. බ/බණ්ඩාරවෙල ම.ටී., බණ්ඩාරවෙල.

2. a/agde 0.0., agde.

ა. බ/මහියංගතය ම.වී., මහියაගතය.

4. ಥಿ/ಆಡಿದರ ಅ.ಅ.ಶಿ., ಆದಿದರ.

5. බ/හපුතලේ ම.වී., හපුතලේ.

6. බ/දික්වැල්ල ම.වී., හාලිඇල.

7. බ/බක්මීදෙල්ල ම.ඩී., කත්දකෑටිය.

8. බ/අල්-අදුත් ම.වී., බදුල්ල.

## (අා) මහජන පුස්තකාල:

় ় . මහජන පුස්තකාලය, බදුල්ල මහ නගර සභාව.

2. මහජන පුස්තකාලය, බණ්ඩාරවෙල න.ස.

J. මහජන පුස්තකාලය, හපුතලේ නගර සභාව.

4. මහජන පුස්තකාලය, පස්සර සු.න.ස.

5. මහජන පුස්තකාලය, වැලීමඩ සු.ක.ස.

6. මහජන පුස්තකාලය, හාලිඇල සු.න.ස.

7. මහජන පුස්තකාලය, ඌව-පරණගම ග.ය.

8. මහජන පුස්තකාලය, මහියංගනය ග.ස.

## (Iv) මොණුරාගල දිස්තික්කය

## (අ) පාසැල් පුස්තකාල:

1. ସିଷିଟ୍ ଡ.ପି.

2. මහාතාම ම.ව්.

J. දුටුගැමුණු ව.ටී.

## (අෘ) මහජන පුස්තකෘල:

1. මහජන පුස්තකාලය, වැල්ලවාය ග.ස.

2. මහජන පුස්තකාලය, බ්බ්ල සු.ත.ස.

## (v) <u>පොළොත්තරුව දිස්ති</u>ක්කය

## (අ) පාසැල් පුස්තකාල:

l. රාජකිය විදුහාලය.

2. මිත්තේරීය ම.වී.

3. මැදිරිගිරිය ම.**ට්.** 

## වැතිවරණ කොට්ඨාශය

බන්ඩා රටෙල

බදුල්ල

ම්හියංගනය

පස්සර

හපුතලේ

**සොරණ තො**ට

ව හි යන්ගේන ය

බදුල්ල

බදුල්ල

බන්ඩා රටෙල

හපුතලේ

පස්සර

වැලීමඩ

**සොරණු තොට** 

ඌව-පරණගම

වතියාගත ය

බිබ්ල

මොණුරා ගල.

**මොණරා**ගල

මොණරාගල

බ්බ්ල

**පොළො**න්නරුව

ම්ත්තේටිය

විත්තේරිය

## (අා) මහජන පුස්තකාල:

## පුස්තකෘලයේ නම

l. වහජන පුස්තකාලය, හිඟුරක්ගොඩ සු.න.ස.

2. මහජන පුස්තකාලය, මෑදපත්තු ගැ.ස.

# වැතිවරණ කොට්ඨාශය

මිත්තේරිය පොළොත්තරුව

## ( 1 ) වුකුණවල දිස්වීක්කය

# ුදුද (අ) පාසුල් පුස්තකාල;

l. අගුවෝධී වී.වී., කත්තලේ.

2. සිංහල ම.වී., වු්කුණමලය.

3. පෙරූන්තෝරූච්ග්නේශ්චර විද**ාාල**ය.

4. ශාත්ත මේටී ව.වී., ඛ්කුණාවලය.

**තිකුණ**ාවලය

**විකුණා**වලය ි

විකුණ වලය

විකුණ වලය

CEYLON NATIONAL LIBRARY SERVICES BOARD
REPORT FOR THE YEAR 1976 (01.01.76 - 31.12.76)
PREPARED AND SUBMITTED IN TERMS OF SECTION
19 (1) (d) - C.N.L.S.B. ACT NO. 17 OF 1970.

#### 1. THE BOARD

The vacancy caused by the resignation of Board member Mr. W. B. Dorakumbura with effect from 24th November, 1975 was filled by the appointment of Mr. E.D.T.Kularatne, Senior Assistant Librarian of the University of Sri Lanka, Colombo Campus with effect from 9th January 1976.

On the expiry of the term of office of the Board appointed on 13th May 1971 by the Hon'ble Minister of Education in terms of section 2:1 of the Ceylon National Library Services Board Act. No. 17 of 1970, a new Board was appointed with effect from 17th May 1976. Mr. U.D.I. Sirisena, Deputy Director-General of Education was appointed the Chairman of the new Board, in terms of section 5.1 of the Act. The other members of the reconstituted Board were Messrs. S.U.Somasekeram, M.M.Bahaudeen, W.E.V.S.de Alwis, S.F.Laurentius, E.D.T.Kular the, B.A.Jayasinghe and Mr.A.G.A.Mendis.

The Vacancy resulting from the retirement of Mr. K.D. Somadasa, Director/Secretary of the Board with effect from 31st December 1975 was filled by the appointment of Mr. N. Amarasinghe as Director/Secretary with effect from 1st October, 1976. Mr. W.S.de Silva, Assistant Director/Administration acted as Secretary to the Board from 1st January 1976 to 31st July, 1976 and Mr. L.A.Gunawardena who succeeded Mr. de Silva as Assistant Director/Administration acted as Secretary to the Board from 1st August 1976 to 30th September,1976.

During the year, 12 Board meetings were held and the average attendance was 6.

## 2. ADMINISTRATIËN

The administration of the Board during the year was very satisfactory. Mr. W.S. de Silva who was seconded for services in the Board as Assistant Director/Administration reverted to his substantive post in the public service on 31st July, 1976 and the resulting vacancy was filled by the secondment of Mr. L.A.Gunawardena for one year with effect from 1st August, 1976. Mr. Gunawardena was a Class I Officer in the general clerical services attached to the Ministry of Education. By 31st December 1976 the Board had its full complement of the administrative staff.

The proposals of the Board to create higher grades in certain posts in the cadre for its employees were approved by the Hon'ble Minister of Education and were submitted to the Ministry of Finance for approval.

#### 3. REGIONAL OFFICE - KANDY

During the year, the permanent staff of the Kandy Regional Office comprised one Assistant Director, three Library Assistants and one peon. The Regional Office staff have assisted and advised the Public and School libraries in the Kandy, Anuradhapura, Polonnaruwa, Kurunegala, Kegalle, Badulla, and Moneragala districts in the re-organisation and development of libraries paying special attention to classification and cataloguing of books in stock. The Regional Office was also responsible for successfully conducting several in-service training programmes for the benefit of those working in libraries in the Public and School Sectors.

#### 4. BOARE FUNDS

The balance of the Board funds at the beginning of the year was Rs.803825.74. With the receipt of the annual grant it was Rs.1,428,825.74. The value of capital assets comprised of (

(a) office furniture and equipment Rs. 60,983.18. (b) Motor vehicle Rs. 8,914.12. (c) Library equipment Rs. 70,014.04. (d) Books etc. Rs. 228,542.64.

The Board continued to maintain its accounts with the People's Bank, Park Street, Branch. The balance standing to the credit of the Board at the end of the year was Rs. 67,572.47.

Cash securities of Board employees amounting to Rs. 8,180.00 were deposited in the National Savings Bank.

The auditor General's report on the Board's Financial management for the previous year stated as follows:-

"I am of the opinion that the accounts presented have been satisfactorily prepared on the basis of generally accepted accounting principles applied on a basis consistent with that adopted in the previous year."

#### 5. SERVICES

(i) During the year, the services of the Board were extended specially to the revenue districts of Kegalle, Batticaloa, Badulla, Moneragala, Polonnaruwa, Trincomalee in addition to libraries in other areas which had been selected for development in the previous years, but had not been qualified to receive assistance due to lack of buildings, staff etc.

The book assistance programme of the Board included supply of books to libraries which came under the Board's project programme commenced as far back as 1972. In consequence, a large stock of books acquired for distribution and accumulated in the stores was issued. Books to the value of Rs. 118,268.13 were issued to libraries under the Book Assistance programme during the year. Also a sizeable stock of books in English donated to the Board some years back by the Asia Foundation and held in the stores was given over to the Ministry of Education for distribution to school libraries.

A note worthy feature of the Board's Book Assistance Programme was the introduction of the 'book loan service' which was commenced at the Board Head-quarters in September last year. This scheme was first started in the Kandy region by the Board's branch office there in June 1975 and proved to be very useful and popular. The scheme has now been extended on an all-island basis.

Under the Book Loan Service Programme a book bank is maintained in the Head-quarters from which titles have been loaned in rotation to member libraries in boxes containing about 50 books each. The loan period at present is 3 months. There is a pressing demand for this service and it is proposed to increase the present membership of 62 libraries to 100 during the next year.

Book assistance to libraries by the Board was enhanced through the Ranfurly Library Services Gift Book Scheme which commenced last year. Under this scheme, the Board received a wide range of books in English withdrawn from British Libraries, but in good physical condition for distribution to public and school libraries here. Most of these books have been found to be very useful for our libraries and the demand for these, especially, popular fiction, children's Books. Books on Science and Mathematics and Books in Braille and books in large type has increased rapidly.

During the year under review 7484 books from the Ranfurly scheme have been distributed among public and school libraries in the Island. The Board continues to receive more stocks of these books.

1 11

38.7

The second second second

#### (11) LIBRARY EDUCATION

The Library education programme during the year was conducted both in Colombo and in the regions as in previous years. On account of the large number of teachers and officers from the school and public libraries who had to be provided with a basic knowledge of librarianship for the first time, classes continued to be conducted in the form of orientation courses, with special emphasis on practical work relating to technical services and readers' services. In-service training programmes for teachers were conducted at the Pattalagedera Teacher Training College (Sinhala), Palaly Teacher Training College States (Tamil) and at Chilaw, Horana, Polonnaruwa, Badulla and Bandarawela. Special mention has to be made of the two days Seminar held at Bandarawela for the Cicuit Education Officers of Bandarawela education regions including the Moneragala district in order to familiarise the education supervisors with the various aspects of library work in schools. Of the librarians who followed the orientation course 143 were from Public libraries and 143 were from school libraries.

In addition to the above training programmes arrangements were made for 5 librarians of Public and Departmental libraries to receive In-service training at the Public Library, Colombo and a seminar of one days duration was organised for Public librarians at Ratnapura district at the office of the ACIG, Ratnapura.

Arrangements are being made to conduct the training programme at a higher level on a workshop/field work basis in the forthcoming year. The Board approved a proposal to start a correspondence course in library education designed specifically for the benefit of practising librarians with a view to improve their professional growth and help them obtain higher qualifications in librarianship. The duration of this course will be 2 years and the examination will consist of 2 parts. The examination will be conducted by the Commissioner of Examinations.

#### (iii) FIELD SERVICES

The staff from the Head-quarters as well as from the Kandy Regional Office have been visiting libraries regularly to provide professional advice in regard to re-organisation and development of libraries. In addition, professional advice was also provided on request to libraries with regard to buildings, furniture, equipment and other related matters. The Board issued instructions and specifications relating to library furniture and technical matters.

Action was taken with the assistance of the School Building Research. Unit of the Ministry of Education to design a school library building—cum-staff room and administration block. This scheme was approved by the Ministry for circulation among Regional Directors for implementation depending on funds available.

## 6. COMMITTEE MEETINGS AND CONFERENCES

During the year 14 meetings of the Public, Schools, Book Selection and Bibliography Committees were held to advise and assist the Board with regard to library development programmes.

A number of conferences which proved to be very useful was held in the second half of the year in a number of regions where Principals of Schools and Education Officers met to discuss the Library Development Programme with the Chairman and Assistant Director, Library Services. It is proposed to continue this programme in the forthcoming years as this service was proved to be very fruitful.

It was proposed to pay special attention to the development of libraries in Teacher Training Colleges and as a preliminary step to this programme a survey was conducted to ascertain the quantum of existing library facilities in the training colleges.

# 7. THE NATIONAL BIBLIOGRAPHY

Printing of the Bibliography was temporarily interrupted due to defaulting by the printing contractor However, an agreement was signed on 14th July 1976 with a new Contractor for printing and the work was resumed. The work done by the Bibliography Division is listed below:-

#### REGULAR SERVICES:

Sri Lanka National Bibliography - 1972 issues 5-12. This manuscript was handed over to the Government Printer last year. Five out of the six sections of this publication have been proof-read and passed for printing.

#### SRI'LANKA NATIONAL BIBLIOGRAPHY 1973:

The editorial work for the annual volume was successfully contracted out to Mr.N.Amarasinghe. First stage of the compilation of the manuscript was over.

#### SRI LANKA NATIONAL BIBLIOGRAPHY 1974:

Primary editorial work on this annual volume has been completed by the Asst. Director/National Bibliography.

#### BRI LANKA NATIONAL BIBLIOGRAPHY 1975:

The printing and distribution of this Bibliography was completed during the year.

#### SRI LANKA NATIONAL BIBLIOGRAPHY 1976:

All manuscripts relevant to this bibliography i.e. issues No. 1 - 12 were compiled within the year itself, leaving no arrears. Issues No.1-3 were printed and distributed. Issues 4-12 were with the printer. Of these issues No. 4-5 have already been proof-read and passed for printing.

#### NATIONAL LIBRARY PROJECT

The Board took over on 13th December, 1976 the possession of the site released by the Government for the construction of buildings for the National Library of Sri Lanka. This site in extent 2.2 acres from old Race Course, Colombo, is situated on Torrington Avenue, adjoining the present premises of the Department of National Archives. On the same day, the site was handed over to the Department of Buildings, Ministry of Housing and Construction for commencement of the work on the building.

In view of the arrangements for the commencement of building operations in early 1977, the Board decided to obtain once again the services of Mr. Michael Brawne, the Unesco Consultant Architect from Britain to finalise the plans and advise the Buildings Department.

Mr. Brawne arrived in the island on 12th December 1976 and had a number of discussions with the Chief Government Architect, Officials of the Ministry of Housing and Construction, Ministry of Planning and Economic Affairs and the Ministry of Education. On the eve of his departure, Mr. Brawne addressing the Board assured that he was satisfied that there would be no difficulties when the construction work commenced. This was corraborated by the construction Engineer and project Architects.

The Ministry of Planning and Economic Affatt has approved the entire estimate of Rs.11.5 million for this project and has assured the provision of necessary funds.

The Board gave high priority to the book collection for the National Library in view of the fact that many rare works were being smuggled out of the country. It was decided that until the National Library was constructed, temporary accommodation should be provided for the collection of books for the National Library. The Board, therefore, decided to rent out on a temporary basis a building with a floor area of about 3,200 sq. ft. for the purpose in the vicinity of the Board's Head-quarters. The Board approved a sum of Rs.100,000/=

for the purchase of rare and valuable books. It is expected that when the building is ready for occupation there would be an adequate collection of books for the National Library.

#### 9. ADDITIONAL SERVICES

(a) ISORID: This project is now handled by the Director.

(b) The Sri Lanka Periodical Information List commenced last year

has been maintained throughout the year.

(e) A publishers list (Sinhala, Tamil & English) was compiled and printed in the first issue of the Sri Lanka National Bibliography 1976. Only current publishers were included.

(d) Compilation of the Sri Lanka Newspaper Index continues.

(e) Cumulation of the Sri Lanka National Bibliography records accumulated since 1962 has been continued. The cumulation of classified subjects section is now complete and a total of approximately 10,000 cards have been eumulated into two multilingual, classified 7 year sequences, 1962-1969 and 1970 onwards. English and Tamil author/title cumulations in similar sequences approximately 8,500 cards have also been successfully completed.

(f) The Newspaper Amendment Act. No. 5 of 1976 and Printers and Publishers Ordinance (Amendment) Act No.6, 1976 was implemented from September 1st, 1976 and the Board has begun to receive deposit copies of books, periodicals and newspapers printed after this date. This deposit material could be considered the nucleus of the National Library.

Collection.

(g) Select bibliographies of Books suitable for Public Libraries in Sinhala and Tamil were cyclostyled and issued to Libraries.

(h) Work was commenced on the compilation of a comprehensive Directory of Public Libraries and all relevant information has already been collected. It is proposed to publish the Directory during the next year.

(i) Library News: - During the year a cumulated volume (Vol. 3 No. 4 July 1975, December 1976 was issued.

#### O. CONCLUSION

I would wish to place on record an appreciation of the services rendered by the Chairman and members of the previous Board during their term of office for the promotion and development of library services in Sri Lanka.

I would also wish to place on record an appreciation of the assistance received from the various professional organisations in regard to the activities of the Board and also the understanding and sympathetic consideration given to all Board matters by the Hon'ble Minister of Education, his Secretary and Additional Secretary, the Chief Accountant and other officers of the Ministry.

I very much value the kind co-operation and support that I received from each and every member of the Board since my assumption of duties as Chairman.

U.D.I.Sirisena

Chairman

Ceylon National Library Services
Board.

72, Bauddhaloka Mawatha, Colombo 04.

Dehiowita.

Aranayake.

#### BOOK ASSISTANCE PROGRAMME

(1)	ינודאויקיינו	DISTRICT
1 1 3	N PARAMETER	ULDURIUL
	* **** **** **** **** **** **** **** ****	~~~~~~

(a)	SCHOOL	LIBRARIES	: ~

(a)	SCHOOL LIBRARIES :-	
ame	of the Library	Electorate
40	K/Balika M.V. Kegalle.	Kegalle.
2.	K/Circuit Central Library Begalle	Kegalle.
	(Additional)	
3.	K/Tholangamuwa M.M.V.	Dedigama.
4.	K/Pindeniya M.V. Atala	Galigamuwa.
5.	K/Kalyani M.V. Kitulgala	Yatiyantota
6,	K/Maurapada M.V.	Mawanella.
7.	K/Rajasinghe M.M.V.	Ruwanwella.

#### (b) PUBLIC LIBRARIES :-

K/Sirisaman M.V.

8.

9.

1,	Public Library,	Kegalle.
	Kegalle, U.C.	
•	<b>-</b>	

K/Dippitiya Muslim M.V. Aranayake.

- . 2, Public Library, Dedigama. Warakapola, T.C.
  - 3, Public Library, Galigamuwa. Oteragamdolaha Pattu, V.C.
  - 4. Public Library, Yatiyantota. Yatiyantota, T.C.
  - Public Library, 5. Mawanella. Mawanella, T.C.
  - 6. Public Library. Ruwanwella.
  - Ruwanwella, T.C. 7. Public Library, Dehiowita. Deraniyagala, V.C.
  - 8. Public Library, Rambukkana. Rambukkana, T.C.

	All Sales and the sales are sales	
(10)	MONARAGALA DISTRICT	
(a)	SCHOOL LIBRARIES :-	
Name	of the Library	Electorate
1.	Bibila M.V.	Bibila.
2.	Mahanama M.V.	Monaragala.
3.	Dutugemunu M.V.	Monaragala.
(b)	PUBLIC LIBRARIES :-	
1.	Public Library, Wellawaya, V.C.	Monaragala.
2.	Public Library, Bibila, T.C.	Bibila.
(V)	POLONNARUWA DISTRICT	
(a)	SCHOOL LIBRARIES :-	
1.	Royal College , i ,	Polonnaruwa.
2.	Minneriya M.V.	Minneriya.
3∙	Medirigiriya M.V.	Minneriya.
(b)	PUBLIC LIBRARIES :-	
1.	Public Library, Hingurakgoda, T.C.	Minneriya.
2.	Public Library, Medapattu V.C.	Polonnaruwa.
(V1)	TRINCOMALEE DISTRICT SCHOOL LIBRARIES:-	
4		
1.	Agrabodi M.V. Kantale	Trincomalee.
2.	Sinhala M.V. Trincomalee	Trincomalee.

Trincomalee.

Trincomalee.

Perunthoruvigneshwara Vidyalaya

St. Marys M.V. Trincomalee

3.

#### (11) BATTICALOA DISTRICT

### (a) SCHOOL LIBRARIES :-

#### Name of the Library

- 1. B/Sinhala Maha Vidyalaya
- 2. B/Shivananda M.V.
- 3. B/Vandarumoolai M.M.V. Chenkaladi

#### Electorate

Batticaloa.

Batticaloa.

" Batticaloa.

#### (b) PUBLIC LIBRARIES :-

1. Public Library, Kattankudy, T.C.

Public Library,
Valachchanai, V.C.

J. Public Library, Palugamam, V.C. Batticaloa.

Kalkuda.

Padirippu.

#### (111) BADULLA DISTRICT

#### (a) SCHOOL LIBRARIES :-

## hame of the Library

- 1. B/Bandarawela M.V. Bandarawela.
- 2. B/Badulla M.V. Badulla.
- 3. B/Mahiyanganaya M.V. Mahiyanganaya
- 4. B/Passara M.M.V. Passara
- 5. B/Haputale M.V. Haputale
- 6. B/Dicktella M.V. Kalinia
- 7. B/Bakmedilla M.V. Kandaketiya
- 8. B/Al-adan M.V. Badulla

## Electorate

Bandarawela.

Badulla.

Mahiyanganaya.

Passara.

Haputale.

Soranatota.

Mahiyanganaya.

.Badulla.

## (b) PUBLIC LIBRARIES :-

- 1. Public Library, Badulla, M.C.
- 2. Public Library, Bandarawela, U.C.
- 3. Public Library, Haputale, U.C.
- 4. Public Library, Passara, T.C.
- 5. Public Library, Welimada, T.C.
- 6. Public Library, Haliela, T.C.
- 7. Public Library, Uva-Paranagama, V.C.
- 8.. Public Library, Mahiyanganaya, V.C.

Badulla.

Bandarawela.

Haputale.

Passara.

Welimada.

Soranatota.

Uva-Paranagama.

Mahiyanganaya.

## National Digitization Project

## National Science Foundation

Institute	: National Library and Documentation Services Board
1. Place of Scanning	: National Library and Documentation Services Board. Colombo 07
2. Date Scanned	2017/10/27
3. Name of Digitizin	g Company : Sanje (Private) Ltd. No 435/16. Kottawa Rd.  Hokandara North. Arangala. Hokandara
4. <u>Scanning Officer</u>	
Name	N.P.R.Gamage
Signature	
Certification of Sca	nning
	the scanning of this document was carried out under my supervision, according to urds of digital scanning accurately, also keeping with the originality of the original need in a court of law.
Certifying Officer	
Designation	Library Documentation Officer
Name	. Irom. Wijes undora
Signature	for
Date: 2017 10 2	<u></u>

<sup>&</sup>quot;This document/publication was digitized under National Digitization Project of the National Science Foundation, Sri Lanka"